

696095-2026 - Hange

Saksamaa – Metallitöö – RES - Rathaus Erlensee - Metallbau-Verglasung, Sonnenschutz, VHFassade Blech - VE21

OJ S 195/2026 08/10/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Ehitustööd - Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Stadtverwaltung Erlensee (vertr. d. Fr. Maria Gnadl)

E-posti aadress: kernsanierung@erlensee.de

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: RES - Rathaus Erlensee - Metallbau-Verglasung, Sonnenschutz, VHFassade Blech - VE21

Kirjeldus: 94 Stk. - Alu-Verbundfenster mit integrierten Sonnenschutz, bxxh=ca.760mm x 2000mm 31 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.700mm x 1650mm 54 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca. 1385mm x 1650mm 57 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.2010mm x 1650mm 7 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca. 880 mm x 3570 mm 4 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.760 mm x 5760 mm 4 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.1260 mm x 635 mm 1 Stk. - Alu-Außentür mit Seitenteil und Oberlicht, bxxh=ca.1730 mm x 2810 mm 1 Stk. - Alu-Außentür mit Seitenteil, bxxh=ca.1705 mm x 2110 mm 2 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1135 mm H 2260mm 1 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2260mm 3 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2135mm 1 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2010mm 1 Stk. - Alu-Außentür 2flg., bxxh=ca.2510 mm x ca. 2420 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.5760 mm x 2810 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.2610 mm x 2810 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.2805 mm x 2810 mm 4 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.7960 mm x 2880 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.5850 mm x 5360 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.4630 mm x 5920 mm 31 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.700 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 54 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca. 1385 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 57 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.2010 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 8 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.2450 mm x 2350 mm (+Pakethöhe) 2 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.3650 mm x 2350 mm (+Pakethöhe) 245 Stk. - Blendschutz innen, bxxh=ca.450 mm x 1400 mm ca. 225m² - vorgehängte hinterlüftete Blechverkleidung (Aluminium mit individuellem Lochmuster) Der Auftrag umfasst die Bauleistung sowie den Abschluss eines Wartungsvertrages für einen Zeitraum von 4 Jahren gemäß beiliegendem AMEV-Vertragsmuster

Menetluse tunnus: d2f5e782-2cf0-4434-b6cb-4c5dd6978d9e

Sisemine tunnus: 2024-BV040

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Lepingu täiendav olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 45262670 Metallitöö

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Am Rathaus 3

Linn: Erlensee

Sihtnumber: 63526

Riik – jaotus (NUTS): Main-Kinzig-Kreis (DE719)

Riik: Saksamaa

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vob-a-eu - Anzuwendende grenzübergreifende Rechtsvorschrift: EU-Vergaberecht

Kohaldatav piiriülene õigus: -.-

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Tõsine ametialane rikkumine: Bitte beachten Sie: Die durch das eForms-Formular vorgegebenen Begriffe zu den Ausschlussgründen sind nicht maßgeblich. Die Frage eines Ausschlusses von Angeboten richtet sich nach geltendem deutschen Vergaberecht. Bitte beachten Sie zu den vorzulegenden Erklärungen und Unterlagen Ziffer 5.1.9 dieser Bekanntmachung

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: RES - Rathaus Erlensee - Metallbau-Verglasung, Sonnenschutz, VHFassade Blech - VE21

Kirjeldus: 94 Stk. - Alu-Verbundfenster mit integrierten Sonnenschutz, bxxh=ca.760mm x 2000mm 31 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.700mm x 1650mm 54 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca. 1385mm x 1650mm 57 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.2010mm x 1650mm 7 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca. 880 mm x 3570 mm 4 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.760 mm x 5760 mm 4 Stk. - Alu-Fenster, bxxh=ca.1260 mm x 635 mm 1 Stk. - Alu-Außentür mit Seitenteil und Oberlicht, bxxh=ca.1730 mm x 2810 mm 1 Stk. - Alu-Außentür mit Seitenteil, bxxh=ca.1705 mm x 2110 mm 2 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1135 mm H 2260mm 1 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2260mm 3 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2135mm 1 Stk. - Alu-Außentür, bxxh=ca.1010 mm H 2010mm 1 Stk. - Alu-Außentür 2flg., bxxh=ca.2510 mm x ca. 2420 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.5760 mm x 2810 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.2610 mm x 2810 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.2805 mm x 2810 mm 4 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.7960 mm x 2880 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.5850 mm x 5360 mm 1 Stk. - Pfosten-Riegel-Fassade mit Einsetzelementen, bxxh=ca.4630 mm x 5920 mm 31 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.700 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 54 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca. 1385 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 57 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.2010 mm x 1650 mm (+Pakethöhe) 8 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.2450 mm x 2350 mm (+Pakethöhe) 2 Stk. - Sonnenschutz außen Raffstore, bxxh=ca.3650 mm x 2350 mm (+Pakethöhe) 245 Stk. - Blendschutz innen, bxxh=ca.450 mm x 1400 mm ca. 225m² -

vorgehängte hinterlüftete Blechverkleidung (Aluminium mit individuellem Lochmuster) Der Auftrag umfasst die Bauleistung sowie den Abschluss eines Wartungsvertrages für einen Zeitraum von 4 Jahren gemäß beiliegendem AMEV-Vertragsmuster
Sisemine tunnus: 2024-BV040

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd

Lepingu täiendav olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 45223220 Toorehitiste ehitustööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Am Rathaus 3

Linn: Erlensee

Sihtnumber: 63526

Riik – jaotus (NUTS): Main-Kinzig-Kreis (DE719)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/02/2027

Kestuse lõppkuupäev: 08/09/2028

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKE'd): ei

Lisateave: Seit dem 18.10.2018 sind folgende Änderungen für EU-weite Vergaben gesetzlich wirksam: - elektronische Veröffentlichung der EU-weiten Vergaben - elektronische Kommunikation mit Bietern und Lieferanten - Annahme von Angeboten AUSSCHLIEßLICH aus ELEKTRONISCHEM WEG (Es werden Angebote nur gewertet, wenn diese elektronisch eingereicht wurden!) Wir bitten dies dringend zur beachten!

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Vorbemerkung zu den Eignungskriterien – Festlegung zur Form des Nachweises: Soweit möglich führen präqualifizierte Unternehmen den Nachweis der folgenden Anforderungen durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis). Nichtpräqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis mit dem Angebot das in diesem Punkt ausgefüllte Formblatt 124 „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Soweit Präqualifikation und/oder Formblatt 124 die erforderliche Erklärung bzw. den erforderlichen Nachweis nicht beinhalten, führt der Bieter die Erklärung mit dem angegebenen Formblatt. Diese Festlegung gilt für alle Anforderungen in Ziffer 5.1.9 der Auftragsbekanntmachung, soweit bei der jeweiligen Anforderung nicht eine andere Form des Nachweises angegeben ist.

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: A) Erklärung, dass Ausschlussgründe nach § 6e EU VOB/A nicht vorliegen. Soweit Ausschlussgründe gem. § 6e EU VOB/A vorliegen, ist dies vom Bieter anzuzeigen. Auf Anforderung sind vom Bieter die Unterlagen hinsichtlich der Maßnahmen vorzulegen, die der Bieter zur Herstellung seiner Zuverlässigkeit vorgenommen hat (z. B. Unterlagen zur Selbstreinigung).

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: B) Erklärung, dass keine Eintragungen im Wettbewerbsregister gespeichert sind.

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: C) Erklärung zur Registereintragung. Sollte das Angebot in die engere Wahl kommen, sind durch nicht-präqualifizierte Unternehmen als Nachweis auf gesonderte Anforderung zudem folgende Belege vorzulegen: - Gewerbeanmeldung, - Handelsregisterauszug, - Eintragung in die Handwerksrolle bzw. bei der Industrie- und Handelskammer.

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: D) Erklärung bezüglich der Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft.

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: H) Erklärung über den Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren in Euro, soweit er Bauleistungen und andere Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen.

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: I) Erklärung, dass in Bezug auf das Unternehmen ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren weder beantragt noch eröffnet wurde, ein Antrag auf Eröffnung nicht mangels Masse abgelehnt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet oder ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt wurde. Soweit ein Insolvenzplan rechtskräftig bestätigt worden ist, ist der Bieter verpflichtet, dies gesondert mitzuteilen und hat den Insolvenzplan auf Verlangen vorzulegen.

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: J) Erklärung, dass das Unternehmen seine Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur Sozialversicherung, soweit sie der Pflicht zur Beitragszahlung unterfallen, ordnungsgemäß erfüllt hat.

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: K) Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, sind zusätzlich auf gesonderte Anforderung folgende Nachweise vorzulegen: - eine Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, - eine Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. eine Bescheinigung in Steuersachen, - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft - eine Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG.

Kriteerium: Viited määratud töödele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Falls das Angebot in die engere Wahl gelangt, sind auf gesonderte Anforderung 3 Referenznachweise mit mindestens folgenden Angaben vorzulegen: — Ansprechpartner, — Art der ausgeführten Leistung, — Auftragssumme, — Ausführungszeitraum, — stichwortartige Benennung des mit eigenem Personal ausgeführten maßgeblichen Leistungsumfanges einschl. Angabe der ausgeführten Mengen, — Zahl der hierfür durchschnittlich eingesetzten Arbeitnehmer, — stichwortartige Beschreibung der besonderen technischen und gerätespezifischen Anforderungen bzw. (bei Komplettleistung), — Kurzbeschreibung der Baumaßnahme einschließlich eventueller Besonderheiten der Ausführung, — Angabe zur Art der Baumaßnahme (Neubau, Umbau, Denkmal), — Angabe zur vertraglichen Bindung (Hauptauftragnehmer, ARGE-Partner, Nachunternehmer); ggf. Angabe der Gewerke, die mit eigenem Leitungspersonal koordiniert wurden, — Bestätigung des Auftraggebers über die vertragsgemäße Ausführung der Leistung.

Kriteerium: Keskmise aastane tööjõud

Valikukriteeriumi kirjeldus: M) Erklärung, dass dem Unternehmen die für die Ausführung der Leistungen notwendigen Arbeitskräfte zur Verfügung stehen. Falls das Angebot in die engere Wahl gelangt, ist zusätzlich als Nachweis auf gesonderte Anforderung vorzulegen: — Erklärung über die Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, — Angabe der technischen Fachkräfte, über die das Unternehmen für die Ausführung der Leistung verfügt.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Preis-Gewichtung

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Keeled, milles hankedokumendid (või nende osad) on mitteametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av286b95-eu>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av286b95-eu>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av286b95-eu>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 60 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Fehlende Unterlagen, deren Vorlage mit dem Angebot gefordert war, werden nachgefordert (unter den Regelungen von §16aEU VOB/A).

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 05/11/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Lepitusorganisatsioon: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Vaidlustusorgan: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen (maximal 4000 Zeichen): Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch die Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb einer Frist von 10 KT gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§160 Abs. 3 Nr. 1 GWB). Verstöße, die aufgrund der Bekanntmachung oder der Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zu der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden (§160 Abs. 3 Nr. 2 GWB). Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens ist unzulässig, weit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Hitzler Ingenieure GmbH & Co. KG

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Hitzler Ingenieure GmbH & Co. KG

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Stadtverwaltung Erlensee (vertr. d. Fr. Maria Gnadl)

Registreerimisnumber: 123456

Postiaadress: Zum Fliegerhorst 1229

Linn: Erlensee

Sihtnumber: 63526

Riik – jaotus (NUTS): Main-Kinzig-Kreis (DE719)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Frau Maria Gnadl

E-posti aadress: kernsanierung@erlensee.de

Telefon: 06183 - 91 51 712

Faks: 06183 - 91 51 799

Hankija profiil: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av286b95-eu>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Hitzler Ingenieure GmbH & Co. KG

Registreerimisnumber: DE 362851088

Postiaadress: Clemensstraße 10

Linn: Frankfurt am Main

Sihtnumber: 60487

Riik – jaotus (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Riik: Saksamaa

Kontaktpunkt: Herr Lukas Lindlar

E-posti aadress: RES@hitzler-ingenieure.de

Telefon: 0692103388900

Faks: 069213388901

Selle organisatsiooni rollid:

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetiväliselt juurdepääsu pakkuv organisatsioon

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Vergabekammer des Landes Hessen bei dem Regierungspräsidium Darmstadt

Registreerimisnumber: 06-22630029-17

Postiaadress: Wilhelminenstraße 1-3

Linn: Darmstadt

Sihtnumber: 64283

Riik – jaotus (NUTS): Darmstadt-Dieburg (DE716)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabekammer@rpda.hessen.de

Telefon: 06151126603

Faks: +611327648534

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

Lepitusorganisatsioon

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83

Linn: Bonn

Sihtnumber: 53119

Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 2115f266-a0ba-4376-95c7-e401d3268e9e - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 06/10/2026 16:53:11 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 696095-2026

ELT S väljaande number: 195/2026

Avaldamise kuupäev: 08/10/2026